

叻報

號八廿百七千三第

LAT PAU PRESS LTD.

The Leading Chinese Daily Newspaper in the British Malaya. Established 1881. WEDNESDAY 26th SEPT., 1924.

Published by Lee Tit Ming & Chang Eik Hong. Nos. 11 & 13 Cross Street, Singapore. Phone 1164.

▲本報創刊於光緒六年十月十二日
 及發行所設在星洲海山街第十一號
 及十三號電話一六四號
 ▲本報經理 黃仲人 李維周
 ▲本報編輯 羅明 張聯方
 ▲本報廣告部 設在星洲海山街十一號
 ▲本報廣告部 設在星洲海山街十一號
 ▲本報廣告部 設在星洲海山街十一號
 ▲本報廣告部 設在星洲海山街十一號

司公限有船輪豐和

豐華輪船 于八月十六日由仰光開往吉隆坡叻
 豐平輪船 于八月十七日由香港開往汕頭廈門
 豐慶輪船 于八月十九日由香港開往汕頭廈門
 各船俱備有無線電消息靈通
 貴客搭船附貨請到本行面議
 代理 廈門 豐和輪船有限公司 豐和輪船有限公司



但用些少著名之
 利亞巴林氏醬汁
 當可見其効用如
 何而使諸君爲之
 驚嘆也僅需數滴
 即能使任何菜蔬
 得有佳妙之滋味

LEA & PERRINS' SAUCE

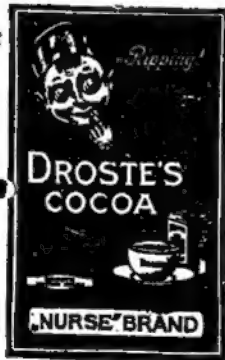
司公限有行銀僑華 THE OVERSEA-CHINESE BANK LTD.

本行實收資本五百萬元
 出資定額 二〇〇〇〇〇元
 先收資本 一〇〇〇〇〇元
 已收資本 一〇〇〇〇〇元
 儲蓄存款 一〇〇〇〇〇元
 總行設在星洲
 分行設在 檳榔嶼 怡保 芙蓉 馬六甲 吉隆坡 曼谷 仰光 香港 上海 漢口 天津 北京 廣州 汕頭 廈門 福州 寧波 溫州 杭州 蘇州 無錫 常州 鎮江 揚州 蕪湖 安慶 九江 南昌 長沙 衡陽 桂林 柳州 貴陽 昆明 重慶 成都 西安 蘭州 迪化 庫倫 烏魯木齊 拉薩 台北 基隆 新竹 台中 台南 高雄 屏東 花蓮 台東 澎湖 金門 馬祖 琉球 東京 大阪 神戶 橫濱 名古屋 京都 福岡 札幌 仙台 廣島 岡山 北九州 札幌 仙台 廣島 岡山 北九州

上海書局

星洲坡水仙門大馬路十三號

戴季陶講演集 定價四角
 青年之路 定價六角
 日本論 定價一元
 是種書爲季陶先生最近之傑作。內容很有價值。開愛國國民者。宜人手一冊。



請用美人標燕羔粉泡茶爲頂上之飲料

唯一代理律直南公司

分售處

大坡山仔頂 小坡米芝律

各埠洋貨店均有發售

Sole Importer
 INTERNATIONAL CREDIT-BEN HANDELS-VEREENIGING
 "ROTTERDAM"
 11, D'Almeida Street, Singapore. Phone 981.



星洲唯一代理人

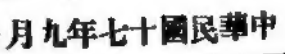
冰藏有限公司

英一千九百二十六

年七月一日

SOLE AGENTS SINGAPORE COLD STORAGE CO., LTD. SINGAPORE

SOLE AGENTS SINGAPORE COLD STORAGE CO., LTD. SINGAPORE



註冊商標

廣東河南
利興火柴廠

注意：本廠出品之火柴，品質優良，火勢猛烈。凡欲購買者，請認明此商標為要。

廣州西關大馬路利興火柴廠啟

民國十七年九月十九日

啓者統轄國貨係中國人資本係中國人製造係在中國領土內設廠內設廠人又建此足稱為純粹國貨也如製造瑪所非在中華民國轄內凡事務概在本省遵政府稅收推挽工人生活者此豈得稱為國貨乎更有藉名圖稅在本省實業圖商標註冊純國貨孰知實業圖商標註冊條例廢除中外貨品皆可註冊也購買真正國貨火柴 諸君請為注意是所厚幸

廣東機器工會火柴業支會

▲囑請各坊僑胞熱心財士送外...

將各土廚及在香港代理各地點燈籠省港各報幸 各埠僑胞洞悉
芳號拒施荷蒙紛紛來函定購國貨深感 各埠僑胞熱心購辦

祖師之真意再將敝行現在開工製造火柴各廠名及在香港代理

廣益 Inc. 總代理 上環松秀東街瑞興昌號
廣生先生代理

廣州市黃沙
廣東
上環松秀東街瑞興昌號
盧國生先生代理

廣州市河南太平坊
中國 總代理 盧松秀東街瑞興昌號
盧先生代理

佛山缸瓦樓
巧明
上賴松秀東街瑞興昌號
盧蘭生先生代理

光太 廠 大龍園新機織代理

文明 廠 南北行街昌盛行代運

光明 廠 南北行街品盛行代理

東山 粵西營駐東邊街廣祥號代理
珠光廠

廣東十造火柴行商業公會啟

民國十七年九月廿一日

(乙) 强)

大 通 匯 兌 信 局 新 張 廣 告

大減價

營業總兌信局爲衛胞遠方求利圖善利起見暨開票
電匯如機關不備東寄西託交付遲延亦不足稱其利便
而收發銀信若分局不週中外間接消息不靈仍不足稱
其利便本號大遠總行開設廣州番仔街專營銀匯多年
多歷近通惠知惠分行新嘉坡及星亞等處專收津貼
金度銀信兼理匯兌銀兩香港上各埠有自立機關津貼
內地俱有特設分局專匯電匯交付靈敏送銀信同文
快捷謹訂古歷八月十二日開始營業開水行情格外優
廉多小惠顧一律歡迎特刊廣告俾眾週知

住實叻大坡源順街門牌二百三十三號

電話一千五百七十一號

九月廿一日 廣祥公司代理大遠匯兌信局披露

◀花之術藝團舞歌華中▶

黎明暉

今晚廿六日「表演節目」

歌劇……新橋之夜
音樂……北地宮
表演……桃李爭春
獨唱……獅果兒
大歌舞劇……葡萄仙子
金鈴舞
寒衣曲
可以可的秋香
動盪飛
毛雨
大江東去

券點：四元——三元——二元——一元
地點：大鐘樓維多利亞戲院
中座處：土庫街熱利宜
時間：八點三十分鐘開演

九月廿四日 豐N 中華歌舞團啓

●對於國民黨之批評

▲中國國家主義青年團提出十大質問

黨員、提出十大質問、洋洋萬言、蔚成大觀、吾人并俯仰國

謂既嘗排斥、不遺餘力、本文所舉各函、間或微言中肯、足

吾人對於現今黨國設施之研究、用特備錄數段、以供衆覽、

▲一黨專政與天下爲公之目有無衝突……

▲財政制度與經濟發展立憲有何關係……

柔遠者也、雖然、（一黨專政）之國、與（天下爲公）之實質根本不同、吾人之所以更趨於青、以其私天下於一家也、吾人

反對北洋派者，以其私天下於一系也、今貴黨取北洋派地位、

萬欲挈天下於一黨、其母乃與天下爲公之旨大相刺謬乎、且所謂

之鈞鑒而在朝、乙黨則盡其在野監督之責、乙黨執政、甲黨亦

曹黨內無謀、（黨外無黨）、前者尚有可說、後者萬無可通、

一黨專政之結果，其弊害之最大者有三：一則無在野黨之監督，而本身有易趨於腐化之勢；二則功利之徒紛紛趨附，使黨內之分子愈雜，派別愈多，博（黨）無黨之風氣，一取（黨內有派）之實態，三則正直之士斷難踴躍，然實識其所傾仰之主張計，必相聚而自成一黨，不能各異其出以秘密，不能決勝於議院，勢必決於非議。此新國與朋友爲仇讎，化溫和爲激烈，待自殘刺以障礙成功之途，於黨之本身究何利乎？凡此皆一黨專政之必然結果也，且諸君亦觀曾黨之中不惟有軍隊，且尚有黨手，其他姑不具論，就吾人所知者，則有關於左派，派清不變之共產黨，有投身政府，暗佈勢力之無政府黨，至於派別之多，且不計焉。自身之內容複雜如此，而欲禁他人之組織新黨，允量情理之所難通乎？充黨外無黨之說，勢必舉全國所有之黨概認爲黨，而竭全力而摧滅之，貴黨之工作亦云苦矣，自來主張專制者莫小藉口於人

四樹度羣之制實稱帝、亦謂人民程度不足以言共和、非強制帝制不
此自保守派帝制派言之、猶有其存面之理由也、不意袁制軍派不
和派如袁黨者、乃亦有兩派制政之說、甚至如袁黨總理徐申甫、竟
以西萬萬人爲阿斗、而白居於袁黨之、侮辱國民之言、隨處出諸其
元勳之口、嘗一貫不勝其詫異、其始則謂此中山先生之誤言耳、不圖
貴諸君竟敢默守而爲之、先伐告終之後、居然督制政開始、新則
吾人僑仲民主政治者所爲、能進行四、得不舉申抗議也、夫中國人民
程度誠不足以談法美、終自清室變法、民國建設以後、人民程度已大
有進步、非可以阿斗概之矣、試觀袁世凱之帝制、何以不旋踵而失敗
、豈果被城一人之功乎、亦人民愛護共和之念有以助成之耳、觀勳之
倒、何以不旬日而議定、豈果被一人之功乎、亦人民厭惡專制之念
有以助成之耳、觀今大北伐勝利、亦有賴於民衆援助、則袁黨派

雖已非復專制時代之愚民、爲政府者祇能盡公僕之責、以維持權在
前、豈可反僕爲主、從而制之、而專制帝王同其口吻哉、日貴黨總理
孫中山臨死之前、不啻有召集國民會議之主張乎、既曰國民會議、
是明明欲以因事必諮國人、主權還諸國民、不願堅持制政、由一黨
獨斷、此中山先生（一晚年定論）之義實信之圖何、亦未免有率進戰
、貴黨諸君若何及其死而背之、意實信之圖何、亦未免有率進戰
、諸君不啻滿清九年預備之事實、彼其所持理由、亦謂人民與
度不足、須先經專制數年、執意制政未終、而革命已起、未及九年而
社遂廢、假使不退、可爲痛心、側聞貴黨中之較有遠識者、亦知憲
之不足以服人心、於是先定約法之議、非亦不厭底之難也、夫約法
而足以服人心、則中華民國之臨時約法、雖由今暫存可也、何爲而
尋絕於無何有之鄉、蓋今日中國人民所要求者、乃永久之完全約
大法、而非臨時之殘缺的臨時約法也、貴黨諸君果非真有覺悟、則知
時召集國民會議、以制定國家根本大法可乎、何、始亡清之預備立
、以鞏固國民乎、須知名譽不何以久假、國民不可以久欺、制政時
度長移多、賊寇未及告終、而革命已起、諸公亦不覺亡清貴族之
矣、此非吾人幸災樂禍之言也、貴黨黨員周慶榮致李烈鈞電言已
陳之矣、其言曰、憲法不行、民權回托、一黨中少勢人實負、另施
愚民專制、憲法專制、多頭專制、武人專制、與軍閥相等、安能更
更加烈、人民痛苦無所告訴、遂又有起而革清黨之命者、國事益不
問矣、見八月七日貴黨中央日報、言俄斯言、可謂能見其大矣、貴
諸君其亦有毅然取消制以、以樹立憲法之勇氣乎、抑仍默守制政之

用美勞娜化妝料能使頭髮光澤

唯一代理人星洲轄典目拉沙露父子有限公司敬

SOLE AGENTS:- HUTTENBACH LAZARUS & SONS LTD. SINGAPORE.

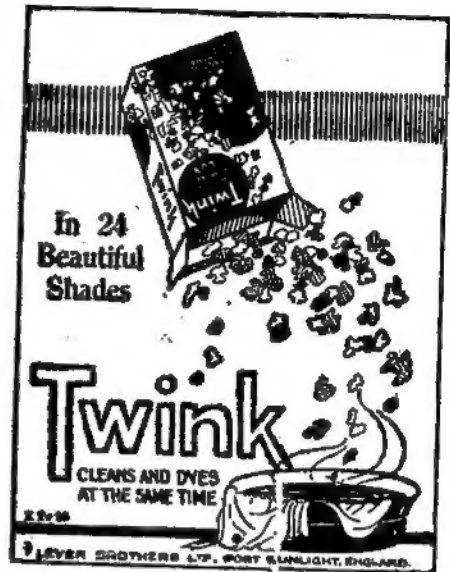
Vinolia

COSMETIC



店用
均美
有勞
出鐮
售牙
膏
能
使
牙
齒
光
潔
各
商

一代理人星洲檳城怡保吉隆
轄典目拉沙露父子有限公司啓



之處。能
色。用法
簡單。而
結果又必
滿意也。
各商店均
有出售

SOLE AGENTS:
HUTTENBACH, LAZARUS & SONS, LTD.
(Incorporated in the Straits Settlements)
SINGAPORE, PENANG, IPOH & KUALA LUMPUR.

猴牌肥皂

△此種堂皇美麗之外
觀係爲諸君而預備
請用(振興)肥皂爲洗滌之用
附一薄擦履之布、擦、新履之皺
屑、則諸君可獲一新完全之
光滑而潔淨
甘潔淨而光耀也、能使物品之外
觀上、絕無痕跡、鋼鋼如金銀
、色澤如新蓋、

利華兄弟有限公司出品

唯一代理人

星洲 檳城 怡保 吉隆

糖典目拉沙露父子有限公司啓



月來極沉寂之中央政壇、似乎自胡漢民辭職歸國之後、在租界

胡適民真是一個有政治家的眼光，你看他的手腕這樣強，一經命令有調，就把許多把柄都握在他手裏，變爲他用了。許多開情通政的軍士，像和氣，他就不去請，他不頭痛，他不遊山，他不掃墓，大家好，一頓好聽的帶話，那都一個個傳政局的大事，雖然內事所會議的詳細情形，他們既不宜佈，我們雖然知道，搜捕測也不過是爲國家謀富強，爲民生謀快樂等語罷了，然而胡氏之策，於右派一方面固然倍奇勢，在左派一方面呢，索額太厚了，陳公博區區幾外幾車還難，本來四川滿城風雨，如今也嘩然無聞，到底只算放掉這一天天，其他君子右任諸人，和各抱抱極端度，可見各要人之中，若若深得其，則右派必失意，一個右派得意，則左派必失意，還未到左右兩派均得其步。

平坡嶺觀音生

現。是派得登揚梅的時候、介於左右兩間之蔣中正、似乎也有這揚梅起來、你看最近電訊、已報告他們陸續赴京了、我們之所聞時局的這一點生機、（即以此、因爲租界內的洋樓、個人的私宅、並不是可以來做會議國家大事的地方、我們在南京有堂堂議事的處所、豈可命令些散裝、現竟月來各要人們都在上海、中央只有一串要人。持、一切、）做只可嘆而已哉、這且有那天覆地之虞云云、極隱性形象、無不供於某種人製造謠言之最好材料、今幸各要人能各騰步別顧大局、廣請寬京、使停頓的人們恢復一些生機、現在孫科也來了、蔣國的要人又多了一個、或者能與蔣胡諸人同心協力以處理一切罷、那麼、這點生機、我們希望此後能欣欣向榮穩好、

南京中法監心 會盛、煩開粵
同仁俱樂部、總之者固有同
會館、等情業經前報、本日又據
世醫會館、京已去電京粵兩處、
重反對、茲將其電文刊錄下、亦
可見此間各屬、關懷痼疾痛心購
也。

南京中法監心 會盛、煩開粵
同仁俱樂部、總之者固有同
會館、等情業經前報、本日又據
世醫會館、京已去電京粵兩處、
重反對、茲將其電文刊錄下、亦
可見此間各屬、關懷痼疾痛心購
也。

民共休 豈可再圖廢棄、使四千
人無死所、猶茲收回成命、否則
人宿願與萬等僥亡也、新加坡
會館謹。

海天籌賑會新訊
（派發職員湛章及制亭
其妻）（順直山東楊鎮海天廣善堂得

先生惠鑒、本會成立以來、荷
各界同僑、極端贊助、踴躍
輸將、毋張前途、實深利賴、
先生等鑒愛國、素具熱誠、被
舉爲某員一席、足見實通名
滿衆望、對張、張、張、張、
一校、防範嚴密、中、午、同、共、
、一、洗、五、分、鐘、之、零、話、打、破、
關、我、經、九、十、里、之、苦、行、快、摩
未幾致命、一公子彈同穿手背、幸
無性命之虞、當時以開釐車員棄
車向兩汽車即馬道逐、追迫幾至
感阿律時、有兩人由汽車躍下而
同時躍離車中人亦落車前道、卒在
蓋蓋律附近之後巷將被告拿獲、
其身上、并無兇器、結兩汽車之
機人亦被去、但隨後即釋放、
被告之律師曾向釐車中人聲明、
告司理人云、究竟所爲州人之過

樂學乎、昔茲銘饋牛而祝師、卜式以財以助邊、一念之誠、名光史乘、雖萬古令人魂不絕及也、願與先生共勉之、正賢長陳寶鑑、副會長陳勉虎、余東旋、李振猷、葉玉增、劉盤鼎、邱恩賓、曾紀辰、陳祝恩、黃兆璽、陳敬禮、黃有顯、林文出、何思觀、梁金發、謝而通、陳勝、財政局謝天通、張濟山、陳修麟、海漢、陳順朝、敬啟者

中華民國十七年九月廿五日

▲被執無罪釋放
前日巡捕房派執國人羅廷生被控
犯行兇及熱圖謀殺兩案、被告延師
士律師劉福壽、由檢察司威利士
代表舉家主證、謂因此兩案發生之
日、即七月十號、有數人賃汽車兩
輛、向金粉水律律方面而駛、被告
即其中一人、同時有華人卅餘名、
因送項養樂一大號羅釐車而返、亦
與該兩輛店房、進至該店房門
前、已為一惡差拘獲、彼全不知有罪
釐車有死傷人之事云云、兩差見
各道供証事、僅宜約半小時、然
復出外、一致認証不足、不能
被告以罪、故延至將被告釋放云

暴徒救回羣公差殞命
探聞昨日午後一時許、有某號二

▲被無罪釋放
前日巡河河警凱閣人羅廷生被檢
行兇及劫圖謀殺案。被告延聘
士律師劉廣福。由檢閱司威利士
代表舉家主證。謂此兩案發生之
日。即七月廿號。有數人督汽車兩
輛。向金粉水律方面而駛。被告
與兩車店相遇。遂至以鎗對門口
。已於一兩秒拘捕。彼並不知有
槍車有死傷人之事云云。陪審員
各造供証。僅宜約半小時。然
復出案。一致認係情不足。不能
被告以罪。檢察官被告罰款云
暴徒救回羣公差殞

▲徐太士妙舞詞（女旁）撰

港土重米之中帶歌舞團、昨夜在大廳後之維多利亞戲院表演時裝大歌舞七姊妹遊花園、其節節目、尙有真假姊妹、落花流水、鳳飛飛、凡十二齣、其中可足記者、除七姊妹遊花園外、假姊妹仙女、獨唱少婦落水、及後來團索真兩女士之鳳飛飛舞、最爲動人觀聽、薛女士不時曼妙歌曲、又擅琵琶、唱得落花流水、雨點淅淅、兼而有之、座中不少懷舊之婦、謠念白雲高堂、估閱情樹、而獅子天子、深浮異域、蘭花太乙之歌、實公慧爲之淚下、沾襟俱、徐來女士特長舞藝、輕盈矯捷、楚楚堪憐、團索真台伴舞鳳飛飛、步伐輕巧、身段則穩、不與前輪老手、極藝術之靡事、博得觀衆、采聲不絕、惟爲音稍悶、不願覺整座層層(均口吻)柔心柔腸、似爲美中不足、故演七姊妹遊花園一劇、除薛三姊妹、竟覺類不唱時裝歌曲、良有也、昨與到場觀衆、均計三四百人、以劇場極大、故未滿座云、

警署、健全第三百號警署、在屯芝、急征應、息又探悉陳君近因友、實
庫被通時、忽聞警署聲起、即見有
華人兩名揮棍奔來、彼等立即避而讓、幸同此國華僑商團、件、將以
執著、彼等一人、其他一人似欲奔
見白、二則警署、看處將已捕之人、國要人橫拾云、

以打不及數武、即有數名華人執鎗襲擊、明知該第三百號警士、解開腰帶、致被傷及腹部及足部、并共五刀、腹中受創尤重、登時斃命。事發後、兇手等均已不知去向、當時二副警探、以分身不暇、亦無從執獲其他一人云、由此觀之、可見該犯見國、實為被執者同謀、然敢於白晝橫行如此、可謂目無法律、罔顧警條之案、究竟何因、現尚

粵人運通、昨午在夾米路旁與賊、以銀牌作賭具、有同鄉人陳連行、經是周、方欲就座、必幸候至、某將州人荷之以去、由府署四堂提訊、第一被告據情申訴、官判令將持牌之人、一被告以圖賭他人、罪在下、但罰銀一元、否則入省監一月。

(新加坡山東慘禍續)

人喫大戲
人許聖中、因家畜化犬一頭、懸
門懸狗之牌、萬國減價、覺化犬牌
一次、銀款國幣五萬元此佈
中華民國十七年九月廿五日

其費用概由該行一英里約費一占
已盡與以上等德國所報也

(林義順君)在南洋商務興利局董事
 之陳任補君、去歲返國、近隨黨軍
 任政治部宣傳工作、所有粵桂總
 調轄新等省、均能於政局控制中、
 堅持三民主義、向國軍宣傳、是誠
 不愧其鎮守者、今春再次南渡、藉
 詳聞星洲加冷律五十九號士巴公司
 啟
 一九二八年六月廿三日

◎商代表會之宣言

界之念、自往者共黨黨、只以激
動時局爭爲端、而糾紛漸多、舉
時共成功、從前種種、不成問題、
惟自茲以後、幾商人當益以大爲
度、推誠與各界相見、查此次改
二、方案 會員不限、性別、以示人
平等、會費最輕、以應客納中
小商人、則商界有何事端可會、
夫凡百貨物、農出之、工成之、毫
毫通之、相安爲時商、親觀者手
足、獨各持互愛互助之義、可以通
界于大同、一切糾紛、尤以迎刃而
解、凡此皆諸商人切實與各界聯絡
、以消與除派系觀念、以上三
、不鳴則已、一鳴驚人、商人倘自審其
地位之重要、與夫對外對內之干
、均當竭其智能、出而效力於黨
、他日機步、或有出乎本會希望之
上者、是在吾俾交相勸勉、維護各
界榮於從事、俾底於成、此不惟本
會之幸、而商界前途、實利賴之、樹
成宣言、諸希公鑒、廣東全省商會
代度大會、

石、李宗仁、各軍政要人、行商黨團、
要政、不日并擬聘同胡蔭人京、一
此未能面商、自應促陳委員紹雄、朱
、慶安員學剛、賀委員紹雄、朱
員定輝等趕速返粵、出席政治分會
職共贊進行、昨十一日政治分會會
議、已決議分電各委員返粵、聞
朱兩委員因趕回主持中大校務、已
電告中、同事大約約月底返粵、賀
委員紹雄亦有願辭治完事、即行
董事之凱、陳委員紹雄、并經李主
席在選促其南旋、李持第八路諸軍
部及省政府各事、想再和政分會
電促後、戴、朱、陳、賀、各委員
不日即可聯聘返粵也、

◎馮祝萬提議填築
省河

▲議定填築理東西北三江
水道

▲已交市政建設兩廳從
速籌辦

神州社、填築珠海、與南中國之廣

◎政研會電促各委

員返粵

他如裁減軍隊、開設自主、政策現在、尤宜擴張商業之基、我商界自宜盡力贊助、凡此皆望商人對於政治有深切之了解、爲積極之合作者也、(二)商人固有國庫觀念也、吾國不振、從前不平等條約、多所締結、外人挾其苛約以行經濟侵略之事、致內地商業毫無復生之望、現有人心、咸欲整頓也、然整頓之任、我商人以責無旁、即如經濟總交、抵抗外貨、本國零稅之正當、爲而外貨來源、及其種類、爲商人知之最詳、停運外貨、及提倡國貨、惟商人行之最便、白蘭案紗生、奇耻大辱、深印於我商人腦際、莫不主張經濟救國、以驅逐強爭最後勝利、爲各商人正當經濟之術、努力實行、爲各界倡、誠國事幸甚倍、此皆望商人勿忘國恥、以發揚愛國精神者也、(三)商人須與各界聯絡也、勞資糾紛、爲經濟最不幸之

▲陳銘樞黃紹竑亦有返粵說
政治分會自李主席調離北上、黨委員李坤、朱委員家驊先後赴粵返粵後、黃委員紹竑又在桂主持軍政、巡視蘇浙、陳委員銘樞、在南甯斷絕郵後、現又偕同中央委員胡漢民赴粵、曾請蔣總司令、李主席、商籌軍國大計、月來政分會組織、僅得李委員文範、黨委員祝鴻、林委員雲騰出席、中依政分會組織條例、有在地委員過半數出席、即可開會、故迭次會議、均無效果、即昨十一日林委員雲騰因赴都出席建設會議、及赴蘇甯兩市政、請假十四天、轉粵動議、政分會李兩委員照常出席會議、惟李兩委員以剛辭現正開始創設時期、亟待李主席督實陳各委員在粵共圖策劃、切進行、現李主席留滬胡漢民宣無暇及此、致久未進行、現政治分會委員過祝鴻、以當此創設開辦時期、吾人對於總理、定之實施計劃、備圖大計等、均應厚厝還觀、次第進行、昨特向政治分會提出填案省河、及整理東西北三江水道案、已由政治分會議決通過、茲將黨委員之提議書、及政治分會致市政廳函開列如左、(編安員提議書)現值創設開辦、百端待理、廣東為革命策源之地、建設之事、急待進行、伏願總理鑒閱方覽實案計畫之第二計畫、尤當厚厝資助、分期舉辦、祇就東東現勢之需求、與財力所能及、厥有二事、(一)填築省河、以通河海、(二)整理東西北三江水道、以興水患、而利航行、第一工作、擬由市圖計劃、第二工作、擬由建設廳計劃、促進其案提出、以期實現、當否請公決、(政治分會致市政廳函開列)區啓

◎慶祝萬提議填築

省河

▲呂交市收建設兩廳從速籌辦

◎繳納救國基金之手續

昨廣東省署對日經綏總交委員會，奉廣東省籌辦廣州市軍需部附屬稅關總辦委員會函開，畧以本市各行商之存有日本貨物，自請來粵配役，關於繳納救國基金，手續及辦法，計分三項，茲錄錄如下：(一)登記時之繳納基金，(二)登記後限於六個月內繳完，定限自五月一日起，每期繳納百分之十，(三)自宣佈之日起，限一月內，可一律對日會登記，倘再逾期，可得對日會派員會同強迫執行，當詳對日會第九次代表大會議決通過在案，此照本市現有日貨之商人，應注意也。

○工部局通告

爲通告本局查特派員定於一九二八年十一月廿五號起親
大上湖地稅屋宇每年稅估費表該費已開列於
工部局臨時辦事處除逾期日稅及休息日外計費可預
閱
本局委員已定於一九二八年十一月廿八號星期三
下午二時半在會所討論該表反對之理由廿八號下午
將會所結果而所須修補本局委員亦於此時行之
至於一九二八年全年稅稅費則按照工部局章程六十
二則實行征收
凡具反對回稅之估價表者最少須於開會之前十四
日具函送交本局估價員此布
民國十七年九月廿日 工部局秘書馬施謹啓

施 施

Cyma

▲▲▲
名聞世界
▲▲▲



施 施

Cyma

▲▲▲
其准如日
▲▲▲

七州府各大商店皆有出售

藥奇可止咳丹

雖至親亦拒者
劣藥。雖至仇亦
舉者良藥。

人所未知或欲明易於治人。不知的
咳則難矣。實可治咳嗽比別處略多因
治時之善妙極有經驗故所製之止咳丹曾
經請事之醫君感其神效自云美於介紹以
寄贈者。不勝之多。別圖良藥頗仇亦奉天
無靈驗亦相因。如獲寶之常備也此止咳
丹不論寒熱肺新久咳嗽痰喘等症
其效驗之神自開喉右潤可以十日服之
而愈者律由八九人之多故此丹外附贈
贈買月加贈以本號發售至今久已歷
顯名馳中外者即試一可也。每盒五角

凡係皮膚痕癢血熱速買皮膚水
抹之 價五角二角半

此水治皮膚血燥濕毒癬癩皸粒瘰癧
胎毒不論深淺限一分鐘見功止痛

百藥油 每罐三角
另 與皮膚水
治法不同

專治手足損爛癢癢惡水常流乾水
生肌止癢瘡疥等見功極速倘無損
爛則用皮膚水為好各有各勝

有膠片送的痛散 七占七角

齒痛牙痛有膠片包散服不苦藥重
一分六見功快過別家式分七重的藥

黃金油

此油可通胃食味健力大比之別藥更有特
殊味者不同治牙痛肚痛嘔吐傷風感冒
可要靈驗等症誠良藥也 每盒三角二分

調胃丹

此酒而藥不吐瀉不足水只消一兩其面
此丸則治牙痛及皮膚病大便結等有特
驗無論何時服四次每次吞服 每盒二角

代理處

小坡廣德堂 豐生和 丹福白 泉泰和
二馬路瑞元堂 廣同春 竹脚萬山泉
吊橋頭會友軒 火井同和堂 加東萬山

葉青可專醫咳嗽婦科肺癆吐血等症

正紅花油白樹油

紅花油白樹油等物均在本號貨真價實不賣假貨

收入

支明)

謹將本月份收到月捐芳名列

和潤 陳源壽 趙文耀以上各二

伯祥交一月至六月份三十元

○承頂聲明

中華民國十七年九月二十四日

○承頂聲明

啓者重出振新嘉坡小坡實龍光律門牌二百七十八號
開創今因明國順將福和源鄭茂燕一人買辦店底家
私傢俬一律全盤出賣主顧於所並與後來是問與

利源有與街頭來往賬項以及擔借等事自登報之日起

此聲明以昭後論此佈

民國十七年九月二十日
出項人 季灶
承項人 楊叔非全啟

田
手阿
業儀



○趕走

病者一服，即有奇效。一日不癒，連服三日，必能痊癒。此藥水之功用，在於清熱解毒，消腫止痛。凡患此症者，不可不早治，以免變生他疾。此藥水乃本堂祖傳秘方，選用上等藥材，遵古法炮製而成。功效神速，馳名中外。凡有疑難雜症，請來本堂診治，定當竭誠服務。

虎標萬金油

主治

吐噎逆氣 胃氣 花柳結毒 疥癩瘡毒



之有皆人心之母父

無以自已。曉後試驗之。理當人皆價知。是我醫士乎。嬰孩自
己藥片爲小兒專藥。有百益而無一害。醫士均之稱道。其子女
患病者。已數見不鮮。陳曉華醫生
爲周村中華醫院院長。曾致書云。
云小兒患肺病者多。須服保肺肝
腎不安等症。幸蒙貴藥片試服
驗。鄙人福多。良劑終不及該藥片。
之功效。觀其背形。即知其因服用此藥
片而獲其痊癒矣。

第乙藥

嬰孩自己藥片

嬰孩自己藥片凡經營西藥者均有出售或直向星架坡馬六甲街堂廉士醫生藥局購取每一瓶叻銀六角每六瓶三元郵費在內



六六六藥見出於其內... 嬰孩之病... 六六六藥之功用...

六六六藥之功用... 治一切瘡毒... 治一切皮膚病...

六六六藥之功用... 治一切瘡毒... 治一切皮膚病...

六六六藥之功用... 治一切瘡毒... 治一切皮膚病...



對全市各社團建議

建議書

對全市各社團建議

建議書... 對全市各社團建議... 建議書之內容...

四師補充隊除匪

安民

四師補充隊除匪... 安民... 地方治安之維護...

林清權死義案訂

九日在教育會開會追悼

林清權死義案訂... 九日在教育會開會追悼... 追悼會之經過...

吳光星視察縣務

視察縣務

吳光星視察縣務... 視察縣務... 視察之結果...

漳州鄉會匪查辦

查辦匪徒

漳州鄉會匪查辦... 查辦匪徒... 匪徒之查獲...

公安局設分局牌

設分局牌

公安局設分局牌... 設分局牌... 分局之設立...

何謂兩痛之價值

何謂兩痛之價值... 兩痛之價值... 痛之意義...

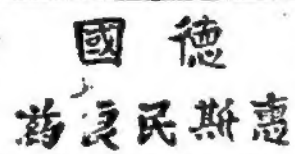
風行世界四十三... 各藥房均有代售



COLGATE'S Talcum Powder advertisement with image of a woman and product bottle. Text includes '高吉之滑石藥粉係以最好之滑石(TALCUM)製造故其柔軟有如絲絨功能吸收汗臭而使涼快及振刷精神'.

黃振興轉城金運生花鏡顧花監對聯盆花 大中
華汽水公司報務全通汽水井備劇員每晨習劇需用之

新樂公司 光亞公司 三益公司
廣益隆 三益隆 神農藥房
廣益隆 長安號 早生號
錦新號 鴻南號 順昌隆
廣順隆 廣茂民會啓



頭痛一症其病源各有不同其痛形狀亦各不一有隱隱作痛如刺者有發眩重脹偏左偏右者考其原因大概爲用腦力過度或由飲食不北或膽汁不和或夜少安眠或有月信不調或大便不通或氣滯不宜或體弱或腦精痼癩等症所連累刺激腦部因而作痛如眼骨酸痛頭部偏痛牙齦浮腫耳門脹痛四肢風痛皆由血液變常腦系受刺激而致凡患此種頭痛皆可服惠斯民奇異立止頭痛餅退熱靈效非常

價值 每盒三角 每打三元



險危之埃塵



係傳 染喉 症肺 病之 媒介

微生蟲發源於潮濕不潔之處
或濃濁痰涎之中待受空氣
遂就飛揚四起吾人呼吸入內
致成喉症肺病等患耳其生長
蔓延異常疾速故傳播毒菌
亦極快捷
啞士藥片係由科學研究製
成特具殺菌消毒之功口中含
溶數片即能驅逐病菌消滅疾
痛誠人人必需之品也

片藥毒消種此備常宜。



博士藥片係用堅固之玻璃瓶裝置價銀七角半各埠英房藥房均有出售
代理人新嘉坡惹蘭芝律中藥藥房

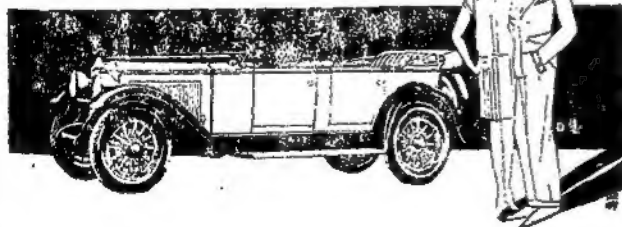


有身之靈太神
 能知多矣土功
 如散野廟月外
 及打棚上店買
 物等事其最食
 之主屬其後則
 國茶一到夜間
 爲許多人心意
 心或酒莊開坐
 福經之用與其
 夷起日談話與
 拓城與同遊而
 伊人有何難至
 乎不明用非藥
 者不知日用醫
 之四七一科醫
 香水故及印代
 人布洛瓜德
 星洲酒樓大棧

N^o 4711. Eau de Cologne

元五十四百八千一

車汽



二千八百四十五元
可購康克頓準遊打
車即所圖購買美屬
之顏色著名前頭從
摩拖之超等裝置及
長久可靠此即雙克
爲人人所讚許者也

諸至愛售處試就標準並
行車力知爲優美汽車配
錄中極有價值之貢獻一
試之費必須君等嘆服也
一切點那勝摩托車皆可
按期繳款

(坡加新在)
元五十四百八千二(號五廿第)車行遊
GUTHRIE & CO., LTD.
SINGAPORE.

艾羅補腦汁

健腦益智
馳譽全球

補身治病
人宜服之

特効良藥
大瓶 每瓶 二元
小瓶 每瓶 一元二毛五分

上海中法藥房總發行
石叻九福公司分發行

法國墨地干路白濁丸



立見奇效

此藥丸創於一千八百十四年為世
界上最靈効之
白濁藥總治五
淋白濁尿管腫
痛限三點鐘內
立見奇効
有斯疾者應宜購服
南洋總代理
各埠均有代售
各埠藥店

中華民國十七年九月廿六號

星期三

助報

第十七頁

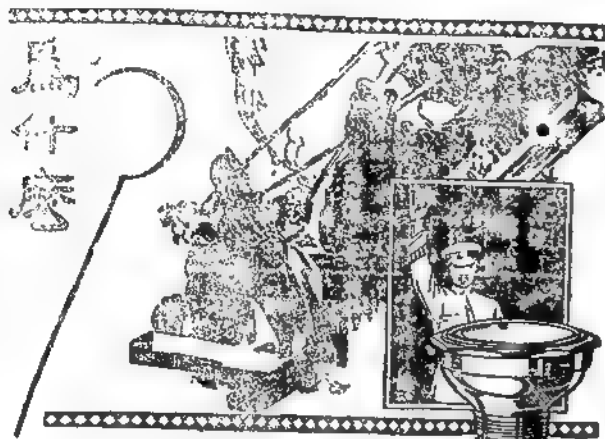
戊辰年八月十三日

◁ 壹萬元的實格 ▷

英美烟草有限公司（海峽殖民地）
分行所出售的紋盤標（即白夢）香
煙倘有人能以確實證據證明其不
是在英吉蘭製造而係在別國製造
的以及此烟係含有損身的物質者
可到本公司分行領取實銀壹萬元
決不食言此佈

英美烟草有限公司海峽殖民地分行啓

英一千九百廿八年八月廿八號



警察與消防皆用
永備電筒

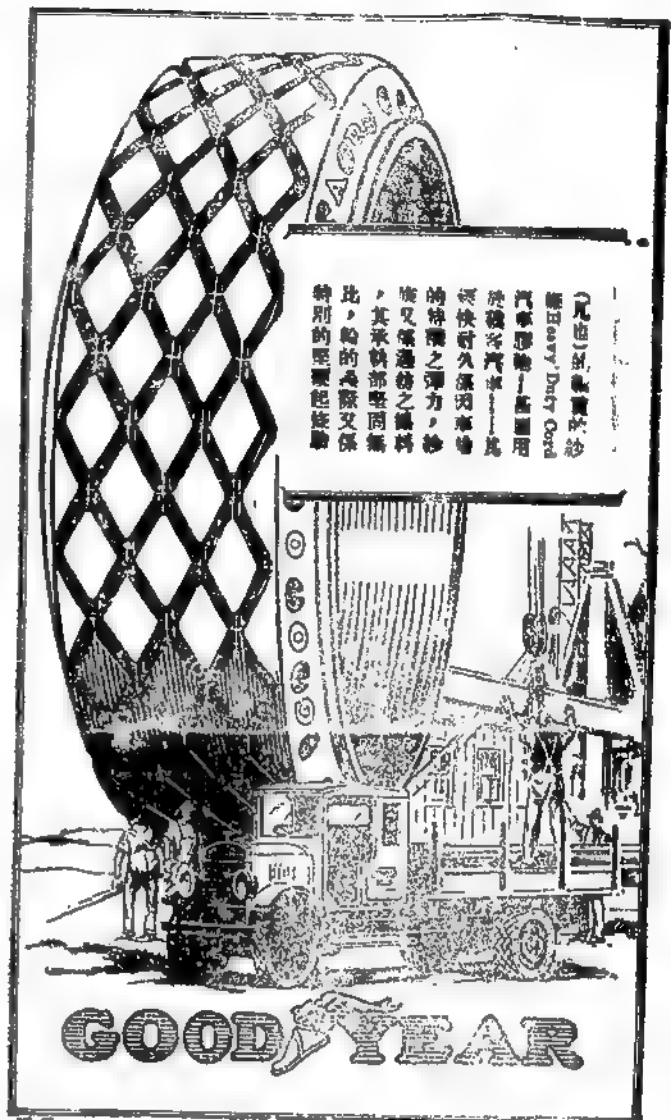
警察與消防之生命每繫於此
巡邏與照明之光照人生到此方
知永備電筒之價值
永備電筒製造堅固耐用其
開關之安妥尤為特色
筒內之電池一定尤為特色
筒內之光可也君亦有需於此
明之光亮乎其速購用永備
電筒

各處電料百貨店均有出售



EVEREADY

司公限有(亞來馬)這非拿摩
內基建大合明州星



(四) 輪 膠 車 汽 (也 凡)

○海防(龍)島灰

特字通知此島灰乃在法國安南東省海防境內所造之貨完全不用日本
工人亦無日本資本用其材料內諸君注意於此倘購之標四標三龍
或多此非海防島灰之標

中華民國十七年九月廿五日

代理人張表兄弟 司理

○代告知交

保赤宮現任副總理陳慶春(即永裕興東會也)生平熱心公益
宗族不幸於前月八月初三日未時辭世享壽六十二歲
其哲嗣承嗣者云係陳八月十七日十點鐘(即禮拜日早)
出殯者極東洋學堂輪船回國茲因
故於回國時往執紼以盡哀情惟 勝君遺孀凡張請為哀從省
友 所有其喪事極極為告辭特此

新嘉坡保赤宮代

○林明振號遺失保證金單廣告

啟者敝號領到南洋兄弟煙草有限公司所給第十號之四百元保證金
單一張現已遺失聲明該公司在案另行補發特此聲明原單作廢
特此通告

○陳慶發遺失股票廣告

啟者陳慶發所領南洋兄弟煙草有限公司第一〇一五九號及現已遺失
除呈報該公司依規定手續另行補發外特此聲明原日所領股票即作
廢此通告

○吳子霖遺失股票息摺廣告

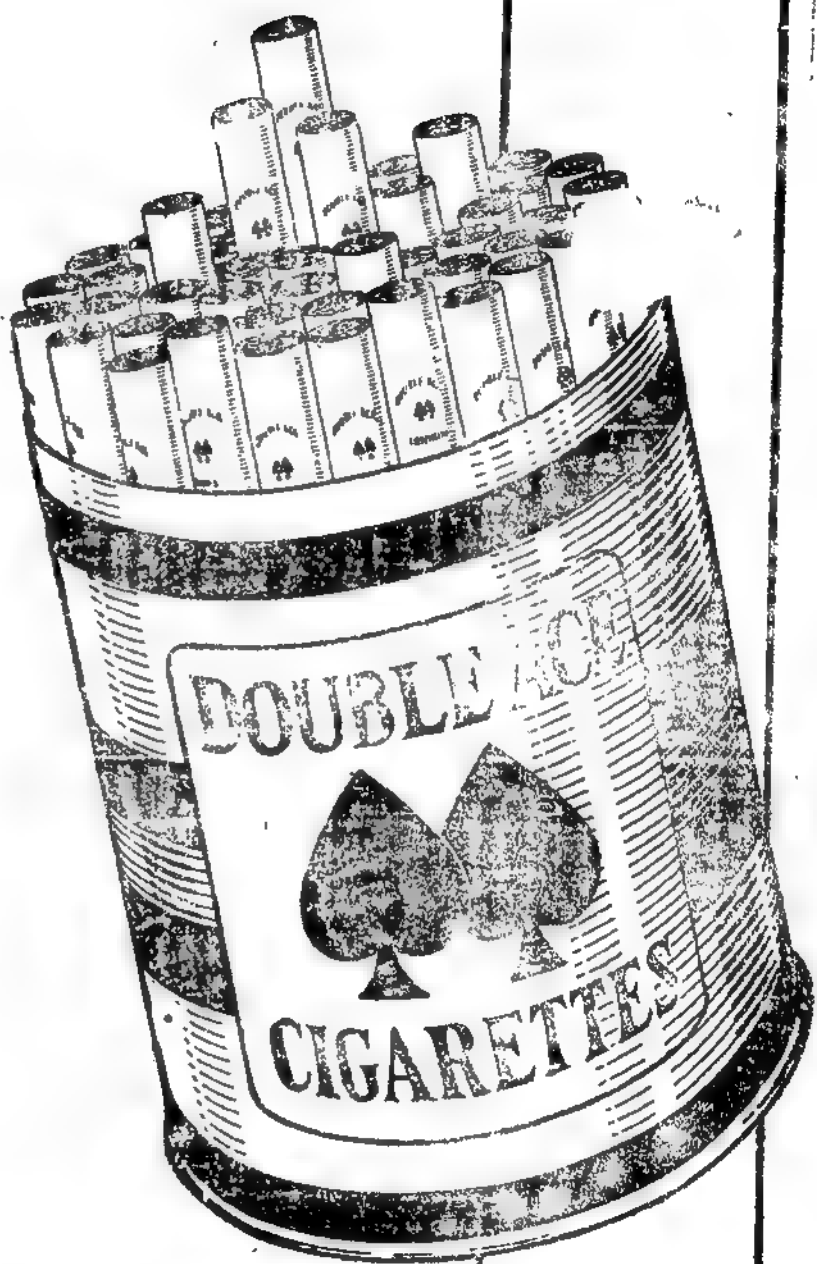
啟者吳子霖所領南洋兄弟煙草有限公司股票息摺第一〇三三
二號及股票由第五七九〇三號至五七九〇四號止所有股票息摺
均已遺失除依規定手續呈報該公司並請補給外特此聲明原日所領
股票息摺完全作廢此佈

○林耀嘉遺失股票息摺廣告

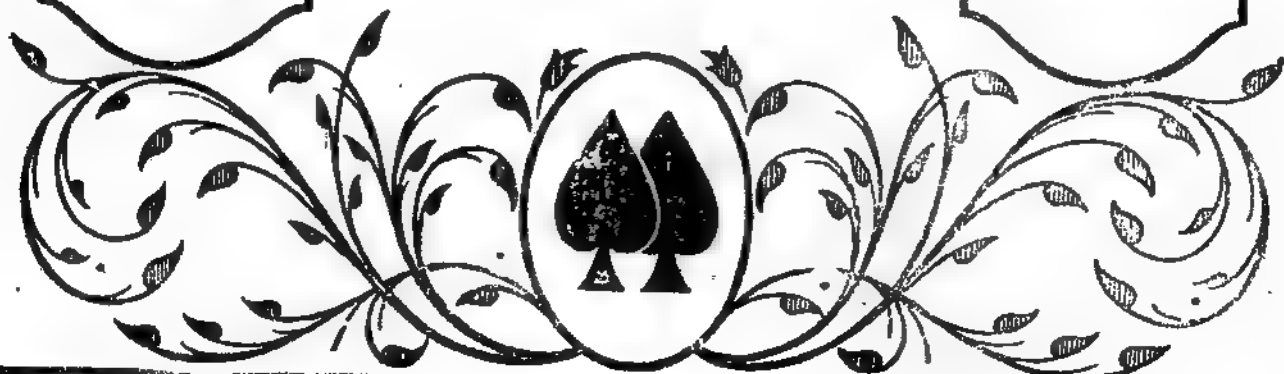
啟者林耀嘉所領南洋兄弟煙草有限公司股票息摺第一〇
四七號及股票由第五七三二八號至五七三三三號止所有股票
息摺均已遺失除依規定手續呈報該公司並請補給外特此聲明原日
所領股票息摺完全作廢此佈

中華民國十七年九月二十四日

雙
點
星
烟
枝



LONDON



諸君身體如有疲倦：幸勿
失望：因夏露氏補酒：即
可使諸君強健舒暢也：三



夏露氏補酒於每樽中皆含有滋補
之質功地增加氣血並助消化
病後之補酒新生命且能除因
傷此補酒氣味芬芳試飲一星之量
君必能于飲用也

△贈送酒杯

本公司特備此酒一劑之水為
酒杯甚多附於各大瓶酒上贈送
若新來取之可也

各藥房酒莊均有出售及
檳城新加坡羅申律一百號

菲州東方貿易有限公司

唯一主人

Hall's Wine

Africa and Eastern Trade Corp. Ltd.,
100, 100-1, 100-2, Robinson Road, Singapore and Penang.
PROPRIETORS STEPHEN SMITH & Co., Ltd.
BOW, LONDON ENGLAND.



酒 卑 烏 標 狗

有見識之人常購飲烏卑酒以其能令飲者強健
而有精神但必須購買雄狗標由納勃卜達有限公司
製釀者方有此効力是以購時須注意樽上有無
上誌之商標也



惟一代理牙直利有限公司
(在三州府註冊)



南洋兄弟
烟草有限
公司之
無雙香烟

五族滙莊擴充營業廣告

本莊自開辦以來蒙各界愛顧生意日見發達久蒙 士商各界
所稱許茲因本莊業務不勝枚舉特在各埠增設分行此舉不啻
資本主人有鑒及此故特自設專人妥為料理分設於各埠不啻
實惠廣大一小一得克已無任歡迎 諸君如欲知詳情請向
本莊索取一圖便妥為辦理此佈
中華民國十七年六月十三日 五族滙莊謹啟

眼科第一



PARIM GULAN NABI,
34-1 Hill Street, Singapore.

SPECIAL TREATMENT FOR EYES & EYES

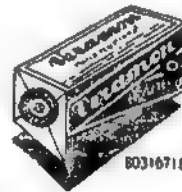
南粵以醫骨印度著名醫生醫術精
熟名震印度 不計其數凡各
種眼疾如眼痛眼紅眼腫眼
一切花柳等症皆能醫治
廿五年久蒙各人士稱讚
印度及南洋各埠無不
刀割藥到病除無有
醫者俱有眼疾者請上
醫者食者請以醫藥
時為目若名眼疾有
可醫者如之不先實也
本診所設在木門二
路四零一號火藥

哇拿汶西氏立止頭痛藥片



此藥片通治各種頭痛如偏頭痛正頭痛思慮過度頭痛眠睡不安頭痛大便不通頭痛婦女月經不調或過期或遲來或頭痛不消食不消化傷風感冒或感胃遇身酸痛等無不功効神速誠世界之上頭痛靈丹也服法每日一次每次三片用清溫水或茶送下此藥每筒有十片庄又有廿片庄諸君光顧請認明西林氏哇拿汶原庄標頭為記庶不致誤

各藥房均有代售德國西林氏製藥廠啓



Schering

快樂之孩童



嬰兒最喜食(麥乳精)牛奶粉能定快樂無憂粉乃世界上孩之食妙食料能使心脾與身體之康健
 嬰兒百病之嬰兒均食此粉而醫士又皆讚許之即服
 子亦無不食而肥壯也

唯一代理人美星有限公司啓

Glaxo

Sole Agents:
 ANGLO-SIAM CORPORATION Ltd.
 Singapore.

廣東大和腎虧良方

此方專治腎虧、腰痛、頭暈、眼花、耳鳴、心悸、失眠、遺精、早洩、陽痿、不育、婦女經閉、崩漏、帶下、不孕等症。功效神速，馳名中外。

總經銷處：廣州大和藥房。分銷處：各埠各大藥房均有代售。

久咳成癆。此藥專治久咳不愈，氣喘痰多，肺癆咳嗽，傷風感冒，喉痛失音，小兒驚風，婦人產後，一切虛弱等症。服之立見奇效。

久咳成癆

多咳傷肺日久成癆。查治癆病必急之藥。迄今各國商無發明。目下只有本藥。功效神速。凡患此症者，服之立見奇效。

總經理：廣州大和藥房。分銷處：各埠各大藥房均有代售。

SURINA THEATRE

那連蘇

九月廿五號開演
 頭場七點半
 (黑野和馬之人)
 二場九點
 約翰
 謝長慶 第一集
 時事新聞
 世界名片
 林六兩神功映日
 林六兩神功
 本劇主人啓

GAIBTY PICTURE PALACE

牙 港

九月廿七號開演
 頭場七點半
 時事
 危險地帶
 二場九點
 謝長慶
 謝長慶
 謝長慶

承頂聲明

啟者：有老葉德門牌七十八號。合號林海。生意理。已遷在小街門牌六十八號。今將七十八號門牌。合號店底。一概頂與元合公司。承頂。自本月初七日起。以前林海。所有債務。與元合公司。無涉。以後元合公司。所有債務。與林海。無涉。特此聲明。

中華民國十七年九月二十日
 承頂人元合公司
 出頂人林海
 (印)

日記

● 福前閣揆之東遊
日記
▲ 福前閣揆之東遊
▲ 福前閣揆之東遊

異於衆之分，例如有「一國體派」，今日已「絕氣」他日及改頭換面、死灰復燃矣、此日向此方進行、明日則彼方進行、實無一「目」標、但其排國、反歐、及排荷、意是則斷免有同儕之多謬、此種確有排外性之

水

衛生局環境衛生處

巴城方面之自來水實設以養一萬戶
方面亦欲步其後塵、市屬特深港渠
折地導水灌、范氏屬任農商籌工之
職、嘗在萬戶駐足、得以就近調查
現已籌得開古港水脈、衛生明工廠
師亦嘗該水脈其潤澤、惟其水蓋未
悉足否供市民之需、倘市屬或到楊
四有宣學辦自來水事蹟、衛生局亦
何撥款二萬資助其成、復料不須萬
戶之內、將有自來水饋而云、

○荷蘭與荷屬間之

航空交通近况

已抵京，費爾與各國之航路交通，最難與已開航行之，此項交通所用之飛機以前本已完爲兩架，而現在正在航行者，則僅有一架，蓋聞印航路爲可耐十此架交與已有一架圖形，西華新印者均爲飛機由荷蘭之荷蘭國所經之各地及其路徑，此外復詳細將飛機每日所行之處，所到之處及其他各項一一註明，平日凡關心該航行者，可照水圖下輪船公司附近之航路公司內索取以圖形一覽云。

△第八模及第七

細附買之小孩喇嘴聲樂唱片
奉贈知其為德國(德意志)唱片
蓋此唱片有下列之優點

- 一 聲樂唱片能盡顯其清純
- 二 唱時無斷續之聲
- 三 聲樂唱片歌曲為最新最
- 之歌曲
- 四 聲樂唱片公司印最著

名伶人與唱家之歌曲

南洋總代理新加坡
羅星有限公司

△代理處

檳城中街自四十一號利生號
星洲大坡大馬路木街門九十
七號發發公司

星洲大坡大馬路門牌一百一十一號

SOLE REPRESENTATIVES

欺會宣傳

▲各職員芳名列左
(恕不稱呼)

李君會長

黃經綸

林慶年 洪啟瑞

此即
康侯

英文文牘

▲幹事

余發森 盧志

周道卿 四松閣
周榮 重刊

◀ 灰毛紅之雙無世畫 ▶



此最佳之波瀾標紅毛灰上有一人與獅為記實市上所
售紅毛灰最優之一而其價格則特較廉馬來半島各地

之各舖承包工
程家莫不樂於
應用且莫不同
聲讚許 諸君
惠顧請向代理
人接洽可也

SOLE AGENTS
ADAMSON, GILFILLAN & CO., LTD.
(Incorporated in England)
Singapore, Penang, Malacca, K. Lumpur.

(在英京註冊) 唯一代理人義利洋行謹啟
星州 檳城 馬六甲 吉隆 怡保

助臂資藉



心體皆健便指兩手活動靈通可謂第一有補腦則心合
不有智便大用矣醫者對於生外症而感痛癢之者其水藥
無不藥到病除用之立見其效而無副作用之虞也此藥之
治火燒油灼等症亦神效無比也如蒙惠顧請向各埠藥房
西藥房均有出售或向星加坡馬六甲街義利洋行接洽可也
生藥局每盒一元六角每打十六元

人饒不病疾

其來也 漆君來雲云前東亞國任湖北法學博士後轉任廣東
士生紅色丸即見奇效一瓶症同半打霍亂而精神亦健去冬
患紅色丸之功最著神奇立驗誠未及服藥即 經可誠其藥也
草廉士大醫生紅色丸為補血之藥其功效神速分男
女均能其血氣其體力使之不致動風生癆凡凡皆皆皆
均有出售或向星加坡馬六甲街義利洋行接洽可也
每瓶一元五角每打十六元八角每打十六元八角
寄送衛生小書名曰中國今日之所需者而欲取諸君一明信
片詳填地址星加坡馬六甲街義利洋行接洽可也



人情有冷暖世道有炎涼性疾之中人也為無
分貧賤此是天然因緣生而東奔西走或為
病而難醫形在在均足礙其血液之流通而
疾病之痛苦也江蘇陳仁先生為廣東長供
其醫術有自佐治科員及吏人等皆可謂
為使無憂疾而刑名各職職其其其其其
仍不見一其為疾而刑名各職職其其其其其
色丸方始知其原由



◀ 地台士克之提門占 ▶



此罐頭克士台乃用最熟之茄香
製成味香適口能增加每日食品

美味各舖頭伙食店均有出售
KATZ BROTHERS LTD.
SINGAPORE
唯一代理人吉氏兄弟有限公司啟

發售 著名聖藥
沙亞連藥膏補血藥
性之靈紅甘油
大力自來精保血蚊煙香
福力克廣嗣水瑞芬氏廣嗣露
返老還童生精靈跌打散丹
上海施德之濟家水羅士露斷根洗藥精
羅士之提神補氣藥丸黃慎堂花柳搜毒藥水
辦香應藥製消痰牛夏麵粉和堂馳名肥兒疳積散
少年新藥換膚美容機唐壽齡實效療肺藥水
三品眉壽種子藥丸天壽堂姑嫂調經丸
丹灶煙威利糖屈臣氏哮喘藥丸
中國木虱藥水雷允上六神丸
花旗參滋補補精丸
美容粉羊肉汁
大補批發
克己

發批店商豐會叻石

本會經選定國大學生會長及第三十國人會議代表
會舉財政處長有羅文顯等職員如左

正會長陳嘉庚	副會長陳敬順	財政主任李振殿
時政委員陳鼎康	儲蓄委員許有鑑	婦孺委員林金
總務主任黃寶實	晚報員廖祥麟	庶務員華
名譽查賬員錢竹樹	通訊員	
支議主任何耀仁	李伯同	英文支議主任關維德
青年學務	體育值	田徑堂
體育部	曾昭熙	蔡子亭
衛生部	饒國生	侯學壽
夜校部	傅國生	侯寶生
體育部	饒國生	侯學壽
體育部	饒國生	侯學壽

一九三四年五月九日

本會成立以還。幸我全體華僑萬
眾一心。殫力悉舉。不待勸募。競自輸
將。合籍芳名。逐日登報。離惟念魯未
已。國步正艱。吾情努力。愈宜惕厲。如
有未捐諸君。尤望從速。宜踴武此佈。

1

南興合記五百元	吳生發四百元	新南興四百元	新合興三百元	新合順一百元	吳金龍一百元	合順公司一百元	合盛號一百元	郭永順五十元	陳振成二十元	德茂二十元	合盛公司二十元	新發二十元	謝金順三十元	裕發二十元	謝合利五十元
---------	--------	--------	--------	--------	--------	---------	--------	--------	--------	-------	---------	-------	--------	-------	--------

新隆興二十元
源興一十元
永順號五十元

李國權 梁少卿 各五十元 謝有基 陳有基
李國權 梁少卿 各二十元 歐守康 陳曉 胡榮發 陳國
亮 朱鏡池 何佐庭 梁光華 梅鴻基 李光月
各一十元 陳國輝 梁炳 趙健廷 藍明山 郭
山 鄧景雲 羅煥光 各五元

△金華僑捐款列下

▲金華僑捐款列下

張玉備	何英	林典發	鄭振	各二百元	彭克
司機	吳昇華	謝以	謝文德	馬榮發公司	
一百元	盧煥泰六十元	吳慎昌	陳大衆	何冠廷	
蔣乾豐	各五十元	鍾泰三十元	陶生樓	義公	
成	唐大慶	各二十五元	周利華	陳金	
二十元	謝發	順成	張中	周悟愚	昌
葉永興	華新	各一十五元	萬發	英通	李平
廣發	甸子姑	洪運順	得春	鄧竹香	張六
華通	面來	恒盛興	雙和	福興隆	添新
陳海堂	太和昌	源發	和民	各一十元	寶順
吳玉順	各一十元	春光七元	廖顯標六元		
南發祥件六元五角	單丹廷	生昌	南鼻	四昌	
合利	昌合	謝康興	鍾美	陳天	壽興
光遠	廣益	黃興	陳祥	仁安	華昌
楊樹細	廣榮發	吳甫	廣源昌	瑞華	吳芳谷
劉漢芝	曾光	程九乾	曹秉	李海	羅鳴
各五元	翁仲健	高朝	各四元	李天有	李
明高	劉石儀	張清	陳天貴	陳亞櫻	各三元至
盧明	盧德	陳孝聰	韓高龍	陳萬	
何崇光	洪哥	寬哥	韓仕學	廣和	丁學
馬進	謝有信	許錦清	各一元	黃殿二號	黃
萬生	祥發祥件	林連宗	各二元五角	謝	李輝
新發祥件二元四角	良泉	新東昇	郭偉華	李輝	
沈舒蘭	同生	吳星	洪興	黃潤	康
周林	裕能	同德	侯日	永記	丁際芬
昌華	譚廷剛	吳培	何運輝	澤盛	林明傳
伍大景	陳南	實景	劉少閣	歐才	林友茂
大元	蔡均安	林原大	陳亞六	盧步坡	
余桂	蕭江	陳祖希	蘇村富	李秀台	
各二元	本邦	林均華	陳自富	各一元	

▲陳清和 手相款列下

謝玉如 李文乾 李文雄 各三元 林英生 黃文
何之北 鄭再發 陳兄 銀兄 大盛 支七
文龍 小順 二香 文花 各四元
寶仔 二香 文花 各四元
廣和園二十元 長春園各件一十元
近德三元一角八占 鐵加四元 林敬 元

△海山特闢區駁船業公會全
成發捐欺列下

鄧賢 鄭匣 鄭拜 陳仁 李吳泉 鄭水泉 鄭雲
止 實明兄 鄭德 鄭福生 鄭石壽 林加齊 鄭
錫貴 何順盛 鄭又獻 鄭大順 鄭到 各一元
鄭動力二元 鄭已一元 共銀銀二十元

△萬昌昌經手捐欺列下

林雲海四元 林芝山三元 李卓庭二元 李劍光
楊玉鏡 各一元五角 陳展光七角 廖劍影六角
陳杭強五角 陳榮興 呂木河 各五角 陳如輝二
角五占 共捐銀一十五元零五占

△丹戎巴葛林成豐煤炭廊蔡
旺興經手捐款列下

陳廷真 郭珍彩 各一十五元 葉洪海 葉如來
各三元 蔡治 梁如昇 蔡清風 蔡燕義 各二

△海山特種區駁船業公會全

成發捐數列下

鄭實 鄭匣 鄭坪 陳仁 李長順 鄭水泉 鄭雲
止 實明兄 鄭維 鄭福生 鄭石壽 林加齊 鄭
錫實 何順盛 鄭又獻 鄭大順 鄭到 各一元
鄭勳力二元 鄭已一元 共捐銀二十元

△窮登昌經手相欺列下

林雲海 一元 林芝山二元 李長福二元 李劍光
楊玉鏡 各一元五角 陳展光七角 廖劍影六角
陳抗強五角 陳景康 呂水南 各五角 陳如磐二
角五分 共捐銀一十五元零五分

△丹戎巴葛林成發煤炭廊蔡
旺興經手捐款列下

陳廷貞 蔡珍彩 各一十五元 葉洪海 葉如來
各三元 蔡治 蔡如昇 蔡清風 蔡燕義 各二

▲ 登昌經手捐款列下

林雲海貳元 林芝山三元 李華貳元 李劍光
 楊玉鏡 壹元五角 陳延光七角 廖劍影六角
 楊杭國五角 陳景龍 呂木南 各五角 陳如磐二
 佰五占 共捐銀一十五元零五占

丹戎巴葛林成發煤炭廊蔡
 旺興經手捐款列下

陳延興 蔡珍影 各一十五元 蔡洪海 蔡如來
 蔡三元 蔡治 蔡如昇 蔡清風 蔡添義 各二

▲小坡第一區陳開國解手捐

新橋二元 永興五元 謝益昌三元 曾金福一元
金蘭 各五元 陳治源二十元 樂興一元 曾金福一元
謝玉玉 王勇星 各五元 林欽典三元 李武雄
二元 增南昌一十五元 裕源公司一十元 榮泰三
元 盧南昌二元 得興五元 黃德初一十元 順興
廣發 錦綸 各二元 大亞號五元 利貞 興發
各二元 正和五元 福記二元 新成記二元
利合二元 黃亞春一十元 陳萬發 吳廣杓 吳
福傳 吳亞九 陳亞金 各二元

共捐銀二百一十七元

▲廣勝和經手捐款列下

梁修三元 梁錦一元五角五分 黃其一元二角一分
劉西一元二角二分 順興一元二角七分 朱送五
角 朱禮一元 朱富一元五角七分 朱富一元一角
三占 余朝四角七分 李國玉角八占
牛奶欄士士二元 夏發士一元 長弟一元 謝亞
妹二元 亞六女士一員 黃蘇三元

新嘉坡山東會館

人生百體所賴以生長者血也如血多則百體強壯血少則百病因之而生血盡則百體自枯是故凡人不能無血而者誠人生之活寶也然吾人欲究身壯力健之術者必以多血爲適宜適者神州睡獅抖擻初醒努力鼓盪我同胞之熱血奮振我同胞之精神無庸疑義速請嘗試能壯民力強國勢之人造自來血已經及早發行諸再諸告同胞凡有心虧血虛破金吐血面黃肌瘦頭暈眼花耳聾腎虧四肢無力手足酸軟脚腫胃弱與及婦女經水不調赤白帶下頭痛腰酸五勞七傷諸虛百損之症服之自然則心堅多血液各病立除恢復強健矣

補血生精

美味濃液

男女老幼

國貨工廠

經濟學博士

人造自來血

總發行所

上海四馬路

五洲大藥房

大瓶 二角 每打 十二元
小瓶 一角 每打 十二元

服法

每日三次每次一湯匙 飯後溫水送服

價值

大瓶售洋一元

每打二十元

小瓶售洋一元二角

每打十二元

總發行上海四馬路五洲大藥房

南洋總代理石叻庇能填羅會豐大商店

酒池蘭萬敏羅萄葡國法正

斷 斷 續

淮安萬壽橋

潘安真等上

現代人一味之魔客門客及魔術士

莫實德有限公司



實分	售	五義	八十	中	大	二	水	牛	安	馬	大	他
寶	諸	新	源	永	永	號	利	源	能	新	酒	庄
分	號	成	水	號	康	元	泰	源	安	綸	酒	及
		號	號	號								

中華民國十七年九月十六號

於一槓以歸簡便、深人厭



教授散布疫症

凡由羽蟲傳染之疫症最
能入于死地如查驗蚊
子油蟲臭蟲以及可惡之
蟲等是也當教諸人如何
食品之時間諸人應到
之時間以及「弗力」
之藥并滅除屋中之蟲
用「弗力」清除屋中之
油蟲蟻等臭蟲蚊蟲等
蟲類用後數分鐘內即可
見效并可保護諸君之服
以絕後患「弗力」應用
極易為衣服之保險品絕
無損壞之虞並著名「弗
力」各處均有出售

Distributed by
H. M. Jorke & Co Ltd Singapore and Kuala Lumpur
McAlister & Co Ltd Penang and Ipoh



FLIT

O. K. CEMENT

◁ 告 廣 徠 招 ▷



此士敏土係由歐洲製造適合熱帶之用且多係用
於製造三合土及一切高等工程此貯藏於堅固之
木桶內連皮每箱
重四百磅淨重三
百七十五磅且近
來購用者日衆大
有求過於供之概
諸君光顧請向星
嘉坡萊佛士基門牌三號伊亞沙直接洽可也此佈

唯一輸入伊亞沙直有限公司白

SOLE IMPORTERS
THE EAST ASIATIC CO., LTD.
(Incorporated in Denmark)
SINGAPORE




此種補酒業經醫
士一萬七千位分
紹於大英國內矣

△商人須飲文家宜

諸君是否已預備一種敏捷之手段進行所
欲得之良好機會以爲獲利之望乎？而於
日間辦公終了之時是否有精神充足之感
覺以享閒暇之光陰？

若非如此，諸君必需飲文家宜矣！蓋此
奇異之補酒，功能振作心神，使身體強
壯及健全，當諸君覺得煩悶或操勞過度
之痛苦，即購置一罇，飲用一杯之後
，則諸君當感覺其新生機及精力繼續輸
入血管矣。

凡商人欲使生意順利，須飲文家宜也。

WINGARNIS
"The Wine of Life"

Local Agents:
HUTTENBACH, LAZARUS & SONS, LTD.
Singapore, Penang, Kuala Lumpur and Ipoh.

中華民國十七年九月十六日

三孫科告新聞記者五院組織乃根據中山先生
五權憲法制設強力之統一政府以謀新中
國之建設云

均與東省有關，惟以國防其密
情不易探悉，而關於滿蒙利
害，(二十三)日

.....





此乃君之更廣更妙之飲品也

請飲花沙呢之歌喇汽水
每罐所含之咖啡質不如一杯
配製極濃厚之咖啡或茶一樣

富貴倦與思睡時

○睡醒

R. A. BARTHOLOMEUSZ, LTD.
1, RAFFLES QUAY, SINGAPORE.



FRASER & NEAVE LTD.
AERATED WATER SPECIALISTS, SINGAPORE.

◎寶信醫院
療之特色
△能醫各奇症
一病難症電力
一到痼疾全
消
本醫院用電療法專治
平公各界新舊病
痔瘡 水腫 腳氣 衰
弱 經痛 神經 花柳
以及各種無名腫毒
生打後日包愈又本院
加聘名醫駐診之費
如欲相商請向本
處接洽
本院設在星洲水仙門
大馬路門牌一百十七
號電話二四五一號
診察時間上午八時至
下午五時止星期日
照常開診
美國芝加哥醫學士
大醫院畢業學士
楊寶信披露



SOLE AGENT
H. WOLSKEL & COMPANY, LIMITED,
SINGAPORE.

也此露士渠有限公司

新嘉坡

此紅狗頭標萬壽酒乃最上等之酒
其酒味清香如常飲之能延年益壽
此酒銷場人及兒童最喜飲之飲者請認其
雙狗頭商標也



△哥里文牛頭標芥粉
Colman's "Bull's Head Brand" Mustard
有一世界最著名之芥粉其一切全賴其得一種好
之消化品
夫人們所喜用之(牛頭標)芥粉其味清香如常飲之能延年益壽
用之當認明牛頭標商標為要其味清香如常飲之能延年益壽

此芥粉係由新鮮之芥子製成其味清香如常飲之能延年益壽
各處商店均有代售
分一磅半磅及四分之磅三種
七州府總代理人新嘉坡露士渠有限公司及露士渠有限公司
Sole Agents in S.S. & F.M.S.
Barker & King China
Singapore.

NOC PILLS

For your Body and Mind
A Real, Safe & Sure Help and Cure
FOR
NEURASTHENIA, ANAEMIA, DEBILITY, WEAKNESS,
OVERWORK AND IMPOTENCY.



此藥係子羅羅製成其味清香如常飲之能延年益壽
易消化其味甘適口實日用不可
少之飲品老少咸宜均合飲用經
驗者名醫士介紹公認大藥房
藥房均有代售不向食物不化
腸胃氣血不調通身不適夜
不睡身有本風濕等症之唯一
妙藥凡住於熱帶地方飲之尤合

ENO'S
FRUIT SALT

(原裝正真)

AGENTS:- G. H. SLOT & CO., LTD.
SINGAPORE.

SINGAPORE

法國著名大醫生
滋補丸增元補血壯
氣健神勇婦老幼無
不皆宜可常服此丸
服法早晚各服每服
四五丸六九小孩減
半用開水送下忌食
油膩腥膻等物光顧
請認明商標為記庶
免有誤
各藥房均有代售
本主人謹啟